



Consejo de Seguridad

Distr. general
14 de abril de 2021
Español
Original: árabe

Cartas idénticas de fecha 12 de abril de 2021 dirigidas al Secretario General y a la Presidencia del Consejo de Seguridad por el Representante Permanente de Kuwait ante las Naciones Unidas

Por instrucciones de mi Gobierno, y con arreglo a lo dispuesto en la resolución [2107 \(2013\)](#) del Consejo de Seguridad y en el comunicado de prensa del Consejo de Seguridad de fecha 24 de noviembre de 2020 (SC/14365), quisiera informarles de los últimos acontecimientos relativos a la cuestión de los nacionales de Kuwait y de terceros países desaparecidos y a los bienes kuwaitíes, incluidos los archivos nacionales.

I. Cuestión de los nacionales de Kuwait y de terceros países desaparecidos

El 3 de marzo de 2021 se determinó el paradero de ocho presos y desaparecidos fallecidos que eran nacionales de Kuwait y de terceros países que habían sido detenidos durante la invasión iraquí del Estado de Kuwait, en 1990. Se estableció la identidad de esas víctimas mediante el procedimiento de análisis genético del ADN de los restos recibidos del Iraq, que llevó a cabo la Dirección General de Investigación Criminalística Forense del Ministerio del Interior de Kuwait. Las identidades son las siguientes:

- As‘ad Ali Abdulrahman al-Sultan
- Amin Ali Muhammad Ashkanani
- Khalil Sa‘ud Khalil al-Qattan
- Abdullah Ibrahim Muhammad al-Qadhifi
- Muhammad Mubarak Muhammad al-Samim
- Musa‘id Muhammad Fallah al-Dawsari
- Nasir Id Khalid al-Anzi
- Yusuf Ya‘qub Muhammad al-Ya‘qub

Tan pronto como concluyó el análisis, el Ministerio de Relaciones Exteriores comunicó los resultados del proceso de identificación por ADN y las medidas adoptadas a las familias de los desaparecidos, atendiendo tanto a consideraciones humanitarias como al derecho legítimo que tienen, en virtud del derecho internacional y la resolución [2474 \(2019\)](#) del Consejo de Seguridad. Este grupo de restos mortales



identificados se suma a los otros cuya identidad divulgaron las autoridades kuwaitíes en noviembre de 2020 y enero de 2021, y que también eran víctimas kuwaitíes y de terceros países que habían sido detenidas durante la invasión iraquí de 1990.

El proceso de identificación de los restos que se han recibido del Iraq sigue adelante. Se trata de un proceso complejo que conlleva la reconstrucción y el análisis de los restos humanos, en particular los que se recibieron en agosto de 2019, que estaban completamente mezclados. Es necesario extraer el ADN para poder declarar la identidad de los restos. El Estado de Kuwait espera con interés completar el proceso de identificación de todos los restos recibidos lo antes posible. El heroísmo de estos mártires seguirá siendo un símbolo intemporal y un testimonio que refleja el patriotismo del pueblo kuwaití y de aquellos que dieron la vida para defender con valentía el territorio de Kuwait. El Estado de Kuwait reitera su determinación y su compromiso de entregar todos los restos mortales que no puedan conciliarse con la base de datos de prisioneros de la parte iraquí, junto con los resultados de las pruebas genéticas.

Con el fin de fortalecer la relación con el Estado hermano del Iraq, y en el marco de la labor de la Comisión Tripartita y la Subcomisión Técnica, el 30 de marzo de 2021 el Estado de Kuwait entregó al Gobierno iraquí los restos de un soldado iraquí que fueron hallados el pasado mes de febrero en la isla de Bubiyan, al norte del país. La entrega se llevó a cabo en una ceremonia que contó con la supervisión y presencia del Comité Internacional de la Cruz Roja y la Presidencia de la Comisión Tripartita y la Subcomisión Técnica. Cabe señalar que el Estado de Kuwait, por conducto de los esfuerzos que ha desplegado la Comisión tripartita, las decisiones que ha adoptado a este respecto y la información y las coordenadas que han aportado las partes británica y estadounidense a las reuniones de la Comisión, ha cooperado en la búsqueda de los emplazamientos del territorio kuwaití en los que se había enterrado a soldados iraquíes. Además, el Estado de Kuwait ya ha entregado a la parte iraquí en varias ocasiones los restos mortales que han aparecido en el país. Esta ceremonia da continuidad a esa colaboración, que comenzó en 1999 y ha sido constante, incluida la entrega más reciente, que tuvo lugar en 2013.

II. Cuestión de los bienes kuwaitíes, incluidos los archivos nacionales

El 28 de marzo de 2021, el Estado de Kuwait recibió de la República del Iraq un nuevo lote de bienes kuwaitíes encontrados por el Gobierno iraquí que habían sido confiscados por el régimen anterior del Iraq durante la invasión y ocupación de Kuwait en 1990. Los bienes son los siguientes:

- 26 cajas de madera y 27 cajas de cartón que contienen más de 6.500 libros.
- 1.016 microfilms de 35 mm y rollos de película de 16 mm.
- 1 película de vídeo U-Matic.
- 1 aparato de vídeo U-Matic.
- 1 proyector de cine.
- 1 película.
- 2 videograbadoras magnéticas Akai.
- 8 cintas magnéticas con grabaciones.

Los bienes que se han reseñado se entregaron al Ministerio de Relaciones Exteriores de Kuwait en presencia de representantes de ambas partes, el representante del Secretario General de las Naciones Unidas y el Coordinador Residente de Kuwait.

A este respecto, el Estado de Kuwait expresa su agradecimiento y reconocimiento al Gobierno hermano del Iraq por impulsar estos avances en las cuestiones de los nacionales de Kuwait y de terceros países desaparecidos y de los bienes kuwaitíes. El agradecimiento se hace extensivo al Reino de la Arabia Saudita y a los Gobiernos de los Estados Unidos de América, el Reino Unido y Francia, a los miembros de la Comisión Tripartita y el Subcomité Técnico, al Comité Internacional de la Cruz Roja y a la Misión de Asistencia de las Naciones Unidas para el Iraq por todos los esfuerzos desplegados por conducto de los trabajos de la Comisión Tripartita y del Subcomité Técnico que han contribuido a determinar el paradero de estos presos y desaparecidos, pese a las restricciones que ha impuesto la pandemia de enfermedad por coronavirus (COVID-19). Asimismo, hace extensivo su agradecimiento a los miembros del Consejo de Seguridad por la preocupación que han mostrado por esta cuestión humanitaria y por su diligencia en el seguimiento de la aplicación de las resoluciones pertinentes del Consejo de Seguridad, y en particular de la resolución [2107 \(2013\)](#), hasta que se localicen los restos de las 338 personas kuwaitíes y de terceros países que aún siguen desaparecidas, y se devuelvan los bienes kuwaitíes, incluidos los archivos nacionales, dada la importancia histórica que estos revisten.

Le agradecería que tuviera a bien distribuir la presente carta como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Mansour Ayyad Sh. A. **Alotaibi**
Embajador y
Representante Permanente
